

4) s. EA V 2, 1371 (Nr. 1082) spez. 1371 c

5) s. Leu/Lexicon VI 432

6) s. Zurlaubiana AH 122/17 S. 2

---

 Original - AH 133, 90

## 30

1660 Juni 7., Zug

A

SCHREIBEN VON AMMANN UND RAT VON STADT UND AMT ZUG AN EUGÈNE [-MAURICE] DE SAVOIE, COMTE DE SOISSONS, "GUBERNATOREN UND GENERAL LÜTENAMBT JRO KÖN: MT: [LUDWIG XIV.] JN BOURBONNOIS [=BOURBONNAIS], UND KRIEGS GENERAL DER EIDG[E-NOSSEN =COLONEL GÉNÉRAL DES SUISSES ET GRISONS] UNSERN GNÄDIGEN HERREN, UND PUNDTSGENOSSEN"

---

*"Derwyl uss besonderen gnaden und barmherzigkeit dess Allmechtigen Gottes, der Langerwünschte fridt, entzuschend beeden hochloblichen Cronen, Frankhrych undt Hispania [im sog. Pyrenäenfrieden von 1659], synen würrhlichen Volnzug erreicht dannenhero vilicht Jr Kön. Mt. ein theil dero Kriegsmacht, Zuo beurlauben bedacht syn möchte, dander etliche Compagnyen der Schwytzerischen Nation; Undt uss Unserem Orth diser Zytt ein Einzige Von ... [200] Mann, Undt Zwahr der Eltisten eine dess Gwardi Regiments (welche Jn Villen occasionen ruohmlich gebrucht worden) Under beden hauptlütthen [Heinrich II.] Zurlauben, und [Beat Jakob] Knopfflj [=Knopfli, welche von 1654 bis 1661 gemeinsam je eine Halbkompagnie innehatten]<sup>1</sup> unsern Gethrüwen Lieben Mitburgern, sich befinden thuot: da haben wir nit underlassen wellen, Üwer Fürstlichen Durchlücht[igkeit] durch diss recommendation schryben dienstflyssig Zu Piten, sy geruohe, durch Jre Vilgültige autoritet, Zuo Vermitlen, dass disere Compagny Jn Jr Kön Mt dienst Verners erhalten [- während die Halbkompagnie Knopfli dann aber 1661 trotzdem entlassen wurde, konnte Heinrich II. Zurlauben bis 1668 im Dienste des Garderegiments verbleiben -]<sup>2</sup> und unser Orth diss fahls nit Allein erfreüwlich gehert sonders desto mehrers, Verpflichtet werde, Allerhandt Pundtsgnössische thrüw, und dienstwilligkeit, in Zuotragenden gelägenheiten, bestmüglich Zuo continuieren Wye wir unss hiemit gantz bereitwillig anerpieten, und der hoffnung geläben thund, dass diewyl unserm Orth under den 13 Verpündten Orthen, die Sibente stell, Zuo geeignet ist: werde diss fahls nit usser Acht gelassen, sonders auch Anderen glychförmig betrachtet werden: Solchen erlangenden gunst und gnädige willfährigkeit umb*

Üwer Frstl. Durchl. müglichst Zuo Verdienen, Verplibendt Wir Jederzytt gantz willig, Gott Pitende sy Jn Aller glükhseligkheit Langwürrig Zu erhalten ...".

1) s. Zurlauben/HM II 71 bzw. 73f.

2) s. ebenda 71 und 74

---

Konzept vom Zuger Stadt- und Amtsrat **Beat II.** Zurlauben  
AH 133, 92

### 31

1660 Juni 26., Solothurn

A

SCHREIBEN VOM [FRANZ. AMBASSADOR JEAN] DE LA BARDE AN [DEN  
LANDVOGT DER GRAFSCHAFT BADEN, GARDEHPTM. HEINRICH II.?<sup>1</sup>]  
ZURLAUBEN

---

"Jl y plusieurs choses qui se peuvent faire et qui ne se font pas neantmoins parce qu'Jl faut observer et les Coniunctures et l'aequité dans toutes les affaires et particulièrement dans les publiques

La Paix [den am 7. November 1659 zwischen Frankreich und Spanien geschlossenen Pyrenäenfrieden gemeint]<sup>2</sup> est maintenant établie par toute la Chrestiente laquelle Jl ne faut point troubler mais laisser agir et mesme assister Ceux [u.a. den Malteserorden gemeint] qui se trouvent en guerre contre le Turc.<sup>3</sup> C'est ce que le Roy [Ludwig XIV.] fait par le puissant secours que sa Ma.té donne aux venitiens.

Le Mariage [zwischen Ludwig XIV. und der Infantin von Spanien, **Maria Theresia von Österreich**] s'est fait le 3.<sup>e</sup> a fontarabie [=Fuenterrabía] par Procureur La Reyne[-mère **Anne d'Autriche**] et le Roy d'Espagne [**Philipp IV.**] se sont veus en suite dans l'jsle de la Conference [gemeint ist die Insel im Grenzfluss Bidassoa zwischen Frankreich und Spanien auf welcher der besagte Pyrenäenfriede geschlossen wurde]. Les[dits] deux Roys y ont iuré la Paix chacun dans sa stance Leurs Ma.tez se sont veues en suite avec une mutuelle satisfaction. ... [Ladite] Jnfante desia Reyne [de France] depuis le Mariage fait le 3.<sup>e</sup>, mise entre les mains du Roy et de la Reyne[-mère] et conduite a s.t Jean de Luz [=Saint-Jean-de-Luz] ou le 9.<sup>e</sup> le Roy et Elle furent mariez personnellement, et la nuict du 9.<sup>e</sup> au 10.<sup>e</sup> le Mariage fut entierement accomplj. Dez le 8.<sup>e</sup> le[dit] Roy d'Espagne estoit partj pour s'en retourner a madrid et l'11.<sup>e</sup> ou 12.<sup>e</sup> la Cour de